

**Uchwała Nr XLIV/273/2010
Rady Gminy Grodziczno
z dnia 21 września 2010 roku**

w sprawie: pomocy powodzianom

Na podstawie art. 10 ust. 2 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity Dz.U. z 2001 r. Nr 142, poz. 1591, Dz. U. z 2002 r. Nr 23 poz. 220, Dz. U. z 2002 r. Nr 62 poz. 558, Dz. U. z 2002 Nr 113 poz. 984, Dz. U. z 2002 r. Nr 214 poz. 1806, Dz. U. z 2003 r. Nr 80 poz. 717, Dz. U. z 2003 r. Nr 162 poz. 1568, Dz. U. z 2002 r. Nr 153 poz. 1271, Dz. U. z 2004 r. Nr 102 poz. 1055, Dz. U. z 2004 r. Nr 116 poz. 1203, Dz. U. z 2002 r. Nr 214 poz. 1806, Dz. U. z 2005 r. Nr 172 poz. 1441, Dz.U. z 2006 r. Nr 17 poz. 128, Dz. U. z 2005 r. Nr 175 poz. 1457, Dz. U. z 2006 r. Nr 181 poz. 1337, Dz. U. z 2007 r. Nr 48 poz. 327, Dz. U. z 2007 r. Nr 138 poz. 974, Dz. U. z 2007 r. Nr 173 poz. 1218, Dz. U. z 2008 r. Nr 180 poz. 1111, Nr 223 poz. 1458, Dz. U. z 2009 r. Nr 52 poz. 420, Dz. U. z 2009 r. Nr 157 poz. 1241, Dz. U. z 2010 r. Nr 28 poz. 142, Nr 28 poz. 146, Nr 106 poz. 675) Rada Gminy Grodziczno

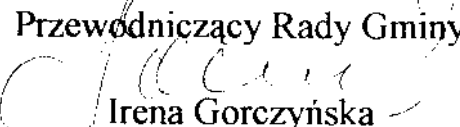
uchwała, co następuje:

§ 1. Udziela się z budżetu Gminy Grodziczno na rok 2010 pomoc finansową w formie dotacji celowej w wysokości 2 000 zł, dla Gminy Bogatynia powiat zgorzelecki województwo dolnośląskie, dotkniętej powodzią z przeznaczeniem na usuwanie skutków powodzi.

§ 2. Szczegółowe warunki udzielenia pomocy finansowej oraz zasady rozliczenia dotacji o której mowa w § 1 zostaną określone w umowie zawartej pomiędzy Gminą Grodziczno a Gminą Bogatynia

§ 3. Wykonanie uchwały powierza się Wójtowi Gminy Grodziczno.

§4. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Przewodniczący Rady Gminy

Irena Gorczyńska

UMOWA NR 4/klź/2010

w sprawie udzielenia pomocy finansowej na usuwanie skutków powodzi w formie dotacji celowej z budżetu Gminy Grodziczno dla Gminy Bogatynia

zawarta w dniu roku

pomiędzy

Gminą Grodziczno z siedzibą w Grodzicznie 17 A, 13-324 Grodziczno,
NIP 877-10-02-254, REGON 000535586

reprezentowaną przez Wójta Gminy Grodziczno Pana inż. Kazimierza Konicza
przy kontrasygnacie Pani Zyty Zakrzewskiej – Skarbnika Gminy Grodziczno,
zwaną w dalszej części umowy **DOTUJĄCYM**

a Gminą Bogatynia

**ul. Daszyńskiego 1
59-920 Bogatynia**

reprezentowaną przez Andrzeja Grzmielewicza – Burmistrza Miasta i Gminy Bogatynia
przy kontrasygnacie pani Bogumiły Wysockiej – Skarbnika Gminy Bogatynia
zwaną w dalszej części umowy **DOTOWANYM**

o następującej treści;

na podstawie Uchwały Nr XLIV/273/2010 Rady Gminy Grodziczno z dnia 21 września 2010 r. w sprawie pomocy powodziom oraz art. 220 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 roku o finansach publicznych (Dz.U z 2009r Nr 157, poz. 1240 z późn. zm) Gmina Grodziczno udziela z budżetu bezzwrotnej pomocy finansowej dla Gminy Bogatynia powiat zgorzelecki, woj. Dolnośląskie poszkodowanej w powodzi jaka dotknęła Gminę w sierpniu 2010 roku

W związku z wystąpieniem powodzi w sierpniu 2010 r. na obszarze Miasta i Gminy Bogatynia w wyniku której doszło do szkód w infrastrukturze Miasta i Gminy Bogatynia, a wiele rodzin utraciło dorobek całego życia, w celu umożliwienia usunięcia skutków powodzi, strony postanawiają co następuje:

§ 1

DOTUJĄCY udzieli DOTOWANEMU pomocy finansowej w formie dotacji celowej i przekaze po podpisaniu umowy środki finansowe z przeznaczeniem na oczyszczanie miasta po powodzi.

§ 2

Celem realizacji przedmiotu umowy określonej w § 1 DOTUJĄCY przekaze na rachunek bieżący DOTOWANEGO Nr 55 8392 0004 3900 2059 2000 0010 środki finansowe w wysokości 2 000 zł (słownie: dwa tysiące złotych)

§ 3

1. DOTOWANY wykorzysta dotację w terminie do 15.12.2010 roku zgodnie z przeznaczeniem i na warunkach określonych niniejszą umową.
2. DOTOWANY złoży DOTUJĄCEMU w terminie do 31.12.2010 roku rozliczenie finansowe z wykorzystania dotacji.
3. Rozliczenie polega na przekazaniu następujących dokumentów:
 - a) zestawienia faktur zapłaconych środkami pomocy finansowej,

- b) uwierzytelnionych kserokopii opisanych faktur wymienionych w zestawieniu wraz z protokołami odbioru robót,
 - c) zamieszczenia na fakturach adnotacji: „Sfinansowano w ramach dotacji z Gminy Grodziczno”;
 - d) uwierzytelnionych kserokopii poleceń przelewów środków potwierdzających dokonanie zapłaty wymienionych wyżej faktur,
 - e) oświadczenie o wykorzystaniu środków zgodnie z przepisami ustawy – Prawo zamówień publicznych.
4. Niewykorzystane środki dotacji wymienione w § 2 podlegają zwrotowi na rachunek bieżący DOTUJĄCEGO - 94 8831 1038 2001 0000 0101 0001 w terminie do 30.12.2010 roku.

§ 4

Zmiany umowy wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności.

§ 5

W sprawach nieuregulowanych umową mają zastosowanie przepisy ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 roku o finansach publicznych (Dz.U z 2009r Nr 157, poz. 1240 z późn. zm) oraz kodeksu cywilnego.

§ 6

Wszelkie spory wynikłe z umowy strony w pierwszej kolejności rozpatrzą polubownie.

§ 7

DOTOWANY zobowiązuje się do informowania odbiorców jak i w wydanych przez siebie materiałach informacyjnych oraz sprawozdawczych o fakcie przyznanej dotacji przez DOTUJĄCEGO.

§ 8

Umowę sporządzono w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla DOTUJĄCEGO i DOTOWANEGO.

DOTUJĄCY:

DOTOWANY: